

CHANGE-REQUEST-ANTRAG FÜR DAS DOKUMENT ANLAGE 3 DER
„SCHNITTSTELLENSPEZIFIKATION FÜR DIE
DATENFERNÜBERTRAGUNG ZWISCHEN KUNDE UND KREDITINSTITUT
GEMÄSS DFÜ-ABKOMMEN“

zur Version: **2.5** Nummer: **FS-12-03¹** Zeichensatz Akkreditiv (21.02.2012)

zu behandeln am: **30.03.2012**

Art der Änderung*: ☒ F ☐ K ☐ Ä ☐ E ☐ L ☐ verschiedene

Priorität: ☐ hoch ☒ mittel ☐ gering

Betrifft Kapitel: 5.1 bis einschließlich Kapitel 5.6

Problem bzw. Begründung der Änderung:

Der zugelassene Zeichencode der Akkreditiv-Nachrichten richtet sich nach dem zulässigen Zeichensatz in SWIFT, da Akkreditive mehrheitlich über das SWIFT System kommuniziert werden. Bei der derzeitigen Tabelle des zugelassenen Zeichencodes fehlen jedoch versehentlich die Kleinbuchstaben sowie das Fragezeichen als zugelassene Zeichen. Um eventuelle Missverständnisse in der Praxis zu vermeiden, soll nun die Zeichensatz-Tabelle entsprechend korrigiert werden.

Ergänzender Hinweis:

Bei der Erstellung des Kapitel 6 „Avale“ wurde der Fehler in Kapitel 5 bemerkt, es wurde jedoch versehentlich kein Change Request zur Korrektur erstellt.

Lösungsvorschlag bzw. neuer Text:

Die Zeichensatz-Tabelle wird mit den nachfolgenden Ergänzungen versehen:

Kleinbuchstaben a-z
Fragezeichen ?

(siehe Tabelle im Anhang)

(falls möglich, genauen Wortlaut der Änderung angeben; evtl. auf gesondertem Blatt)

Status:

☒ Änderung beschlossen am 30.03.2012 (Aufnahme in Version 2.6)

¹ FS = fester Kürzel für „Formatstandards“, JJ-LL für JJ=Jahr des CRs und LL=laufende Nummer des Jahres

* Entsprechend der Änderungsverfolgung im Dokument (F=Fehler, K=Klarstellung, Ä=Änderung, E=Erweiterung, L=Löschung)

Anhang zum CR FS-12-03 (21.02.2012)

Die bisherige Zeichensatz-Tabelle in den nachfolgenden Kapiteln ist gegen die beigefügte Tabelle zu ersetzen (Änderungen sind farblich markiert):

- 5.1 DTAEA Export-Akkreditiv-Avisierung und –änderung (Bank an Kunde)
- 5.2 DTALC Import-Akkreditiveröffnungs- und Änderungsaufträge (Kunde an Bank)
- 5.3 DTALCR Ausführungsbestätigungen von Import-Akkreditiveröffnungen und –änderungen (Bank an Kunde)
- 5.4 DTAEAD Export-Akkreditiv Dokumentenabwicklung (Bank an Kunde)
- 5.5 DTALCA Import-Akkreditiv Dokumentenaufnahme (Kunde an Bank)
- 5.6 DTALCD Import-Akkreditiv Dokumentenabwicklung (Bank an Kunde)

Zugelassener Zeichencode ²	Zeichen	Hexcode
Nummerische Zeichen	0 bis 9	X '30' - X '39'
Großbuchstaben	A bis Z	X '41' - X '5A'
Kleinbuchstaben	a bis z	X '61' - X '7A'
<u>Sonderzeichen:</u>		
Leerzeichen	" "	X '20'
Punkt	" . "	X '2E'
Komma	" , "	X '2C'
Trennstrich	" - "	X '2D'
Schrägstrich	" / "	X '2F'
Pluszeichen	" + "	X '2B'
Doppelpunkt	" . : "	X '3A'
Klammer auf	" ("	X '28'
Klammer zu	") "	X '29'
Hochkomma	" ' "	X '27'
Fragezeichen	" ? "	X '3F'

² Codierung gemäß DIN 66003 (Ausgabe Juni 1974), Code Tabelle 2, Deutsche Referenz Version.